



ATA

Reunião de 26 de outubro de 2022, das 9.00 às 12.30 e das 14.30 às 18.30,
e de 27 de outubro de 2022, das 9.00 às 12.30

Altiero Spinelli (3E-2)

BRUXELAS

A reunião tem início às 9.04 de quarta-feira, 26 de outubro de 2022, sob a presidência de Pierre Karleskind (presidente).

26 de outubro de 2022, das 9.00 às 12.30

Estando presente a Comissão

1. Aprovação da ordem do dia

Decisão: O projeto de ordem do dia é aprovado.

2. Comunicações da presidência

O presidente recorda que uma audição pública sobre a execução do Regulamento Organização Comum dos Mercados (OCM) no setor da aquicultura está agendada para 30 de novembro. Porém, visto que a avaliação da Comissão relativa à execução do OCM não se encontra ainda disponível e que terá lugar na mesma data uma convenção importante sobre a aquicultura organizada pela Federação Europeia de Aquicultores (FEAP), o presidente propõe adiar a audição *sine die* e substituir este ponto pela apresentação de um relatório da CINEA* sobre a resiliência da pesca comercial face às

alterações climáticas. Os deputados não levantam objeções ao adiamento.

*CINEA: Agência de Execução Europeia do Clima, das Infraestruturas e do Ambiente

***** Período de votação eletrónica *****

3. Alteração do Regulamento (UE) n.º 1380/2013 do Parlamento Europeu e do Conselho, de 11 de novembro de 2013, no que respeita às restrições do acesso às águas da União

PECH/9/06466

Relator:

Pierre Karleskind (Renew)

- Votação do acordo provisório resultante das negociações interinstitucionais

Decisão: O acordo provisório é aprovado por 19 votos a favor, 1 voto contra e 2 abstenções.

***** Fim da votação eletrónica *****

4. Acordo de Parceria no domínio da pesca sustentável entre a UE e o Senegal: atualização

- Troca de pontos de vista com representantes da Comissão

Intervenções: Pierre Karleskind, Gabriel Mato, Isabel Carvalhais, Izaskun Bilbao Barandica, Clara Aguilera, Nicolás González Casares, Predrag Fred Matić, Céline Idil (diretora em exercício, DG MARE)

5. Reunião anual da Comissão Internacional para a Conservação dos Tunídeos do Atlântico (CICTA), de 18 a 21 de novembro de 2022

- Exposição da Comissão

Intervenções: Pierre Karleskind, Gabriel Mato, Clara Aguilera, Caroline Roose, Francisco José Millán Mon, Rosanna Conte, Anders Jessen (DG MARE)

6. Relatório Especial do Tribunal de Contas Europeu intitulado «Ação da UE para combater a pesca ilegal»

PECH/9/10271

- Apresentação por Eva Lindström, membro do Tribunal de Contas Europeu

Intervenções: Pierre Karleskind, Clara Aguilera, Gabriel Mato, Ska Keller, Bert-Jan Ruissen, Francisco José Millán Mon, Isabel Carvalhais, Rosa D'Amato, Annie Schreijer-Pierik, Izaskun Bilbao Barandica, Celine Idil (diretora em exercício, DG MARE), Eva Lindström (membro do Tribunal de Contas Europeu)

Devido a problemas técnicos com a intervenção à distância do CIEM (má qualidade de som, conforme avaliada pelo funcionário da DG LINC), os serviços de interpretação são interrompidos e o presidente vê-se obrigado a adiar o ponto 7 para a tarde.

A reunião é suspensa às 11.41.

26 de outubro de 2022, das 14.30 às 18.30

A reunião prossegue às 14.30, sob a presidência de Pierre Karleskind (presidente).

7. Conselho Internacional para o Estudo do Mar (CIEM)

PECH/9/01136

- Troca de pontos de vista com Eugene Nixon, vice-presidente do Comité Consultivo (ACOM), CIEM

Intervenções: Pierre Karleskind, Gabriel Mato, Isabel Carvalhais, Izaskun Bilbao Barandica, Caroline Roose, Annie Schreijer-Pierik, Ana Miranda, Francisco José Millán Mon, Eugene Nixon (vice-presidente do Comité Consultivo (ACOM), CIEM)

Audição pública

8. O impacto da crise dos preços da energia no setor da pesca e o futuro dos combustíveis

- Ver projeto de programa em separado

Intervenções: Pierre Karleskind, Gabriel Mato, Isabel Carvalhais, Caroline Roose, Rosanna Conte, Bert-Jan Ruissen, Annie Schreijer-Pierik, Nicolás González Casares, Grace O'Sullivan, France Jamet, Rosa D'Amato, Ana Miranda, Frangiscos Nikolian (DG MARE), Natacha Carvalho (Agência Europeia do Ambiente), Pim Visser (Aliança Neerlandesa das Pescas do Norte), Giampaolo Buonfiglio (Associação Geral de Cooperativas Italianas - Setor da Agricultura e das Pescas (AGCI Agrital)), Juan Carlos Fragueiro (Associação dos Proprietários de Navios de Pesca de Marín, Galiza (Espanha)), Marc Van Peteghem (cofundador da VPLP design).

No início da audição, Caroline Roose refere-se ao artigo 239.º do Regimento do PE, assinalando a falta de equilíbrio de género no que respeita aos oradores convidados para esta audição.

Esta intervenção conduz a uma breve troca de pontos de vista entre os deputados, incluindo observações por parte de Isabel Carvalhais, Ana Miranda, Gabriel Mato e do presidente.

* * *

9. Gestão partilhada das pescas na UE e o contributo do setor das pescas para a execução das medidas de gestão

PECH/9/08101

2022/2003(INI)

Relatora:

Clara Aguilera (S&D)

PR – PE736.639v02-00

Fundo:

PECH

- Apreciação do projeto de relatório
- Prazo para a apresentação de alterações: **11 de novembro de 2022, às 12.00**

Intervenções: Pierre Karleskind, Clara Aguilera, Annie Schreijer-Pierik, Stéphanie Yon-Courtin, Grace O'Sullivan, Raffaele Stancanelli, Isabel Carvalhais, Bert-Jan Ruissen, Eoin Mac Aoidh (DG MARE).

10. Comissão Interamericana do Atum Tropical (CIAT)

- Troca de pontos de vista com representantes da Comissão

Este ponto é cancelado.

A reunião é suspensa às 18.06.

27 de outubro de 2022, das 9.00 às 12.30

A reunião prossegue às 9.04 de quinta-feira, 27 de outubro de 2022, sob a presidência de Gabriel Mato (coordenador do grupo PPE).

11. Custos e benefícios de medidas de proteção espacial enquanto instrumentos para a gestão das pescas

- Apresentação de um estudo pelo Departamento Temático B

Intervenções: Gabriel Mato, Isabel Carvalhais, Caroline Roose, Bert-Jan Ruissen, Rosa D'Amato, Ska Keller, Valérie Tankink (DG MARE), Robert Wakeford (diretor-executivo, MRAG), Dr. Stephen Mangi Chai (consultor principal, MRAG), Stephen Hogdson (consultor jurídico associado)

12. Aplicação da Convenção de Aarhus nas zonas marinhas protegidas da Europa
• Troca de pontos de vista com representantes da Comissão

Este ponto é cancelado.

13. Diversos

Nada a assinalar.

14. Próximas reuniões

- 30 de novembro e 1 de dezembro de 2022

A reunião é encerrada às 10.12.

Results of roll-call votes

Contents

1. Restrictions to the access to Union waters – Pierre Karleskind – 2021/0176(COD)	7
1.1. Vote on the provisional agreement.....	7

Key to symbols:

+ : in favour

- : against

0 : abstention

1. Restrictions to the access to Union waters – Pierre Karleskind – 2021/0176(COD)

1.1. Vote on the provisional agreement

19	+
PPE	François-Xavier Bellamy, Maria da Graça Carvalho, Peter van Dalen, Colm Markey, Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon, Annie Schreijer-Pierik
S&D	Clara Aguilera, João Albuquerque, Isabel Carvalhais, Elisabetta Gualmini, Predrag Fred Matić
Renew	Izaskun Bilbao Barandica, Pierre Karleskind, Emma Wiesner
Verts/ALE	Rosa D'Amato, Ska Keller, Caroline Roose
ECR	Ladislav Ilčić

1	-
ID	France Jamet

2	0
ID	Alessandra Basso, Rosanna Conte

Corrections to votes and voting intentions	
+	0
-	0
0	0

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
ANWESENHEITSLISTE/KOHALLOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
JELENLÉTI ÍV/REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
LISTĂ DE PREZENȚĂ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/NÄRVAROLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Pierre Karleskind (1), Peter van Dalen (1), Maria da Graça Carvalho (1)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Clara Aguilera (1), João Albuquerque (1), François-Xavier Bellamy(1), Izaskun Bilbao Barandica (1), Isabel Carvalhais (1-2), Rosanna Conte(1), Rosa D'Amato (1-2), Ladislav Ilčić (1), Predrag Fred Matic (1), Francisco José Millán Mon (1-2), Ana Miranda (1), Caroline Roose (1-2), Bert-Jan Ruissen (1-2), Annie Schreijer-Pierik (1), Jan Huitema (2)
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Nicolás González Casares (1), Ska Keller (1-2), Colm Markey (1), Gabriel Mato (1-2), Grace O'Sullivan (1), Raffaele Stancanelli (1), Emma Wiesner (1), Stéphanie Yon-Courtin (1)

209 (7)
Alessandra Basso (1), Elisabetta Gualmini (1)
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnoĝ reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schödze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρόν στις/Present on/Présent le/Nazočni
dana/Presente il/Piedalījās/ Dalyvauja/Jelen volt/Prezenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Přítomný dňa/Navzoči
dne/Läsnä/Närvarande den:

- (1) 26.10.2022
(2) 27.10.2022

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)
Céline Idil (Acting Director DG MARE), Anders Jessen (DG MARE), Eoin Mac Aoidh (DG MARE), Frangiscos Nikolian (DG MARE)
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi oħra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ
Eva Lindström (Member of European Court of Auditors)

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Drugi sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare
Eugene Nixon (vice-president of ACOM, the advisory committee of CIEM), Natacha Carvalho (Fisheries Economist, European Environment Agency), Pim Visser (Executive Officer, Dutch Northern Fisheries Alliance), Giampaolo Buonfiglio (President, General Association Italian Cooperatives - Agriculture and Fisheries Sector (AGCI Agrital)), Juan Carlos Fragueiro (Managing Director, Association of Fishing Vessel Owners of Marín, Galicia (Spain)), Marc Van Peteghem (naval architect and co-founder of VPLP design (naval architecture enterprise based in France)), Robert Wakeford (Managing Director (MRAG)), Dr Stephen Mangi Chai (Principal Consultant (MRAG)), Stephen Hodgson (Associate Legal Consultant).

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Segretarjat gruppi poliitiçi/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
<p>PPE S&D Renew ID Verts/ALE ECR The Left NI</p>	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	

Правна служба/Service Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Óigústeenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/ Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/ Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Jurídico/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten
Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/ Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet
Claudio Quaranta, Goncalo Macedo, Priit Ojamaa, Robert Seibold, Filippo Segato, Sten Svane, Jean Weissenberger
Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/ Avustaja/Assistenten
Kirsti Paakkola

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/
 Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/
 Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci
 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/
 Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képvisező/
 Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/
 Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funçionar/Úradník/Urädnik/Virkamies/
 Tjänsteman